

DIN EN 13659:2015-07 (E)

Shutters and external venetian blinds - Performance requirements including safety

Contents		Page
Foreword		5
Introduction		7
1	Scope	8
2	Normative references	8
3	Terms and definitions	10
4	Product characteristics	11
4.1	Resistance to wind loads	11
4.2	Resistance of non retractable elements to pressure loads	12
4.3	Resistance to snow load (roller shutters only)	12
4.3.1	General	12
4.3.2	Determination of performance	13
4.3.3	Performance requirement	13
4.3.4	Expression of the results	13
4.3.5	Classes of snow resistance	13
4.4	Operating effort	13
4.4.1	General	13
4.4.2	Determination of performance	14
4.4.3	Performance requirement and operational effort classes	14
4.5	Operating mechanism -- HPV diagrams ("Human Pull Value")	14
4.5.1	General	14
4.5.2	Performances requirements	14
4.6	Resistance in case of misuse	16
4.6.1	General	16
4.6.2	Determination of performance	18
4.6.3	Performance requirement	18
4.7	Edge loading (wing shutters only)	19
4.7.1	General	19
4.7.2	Determination of performance	19
4.7.3	Performance requirement	19
4.8	Resistance of mechanisms holding the shutter in the extended position	20
4.8.1	General	20
4.8.2	Determination of performance	20
4.8.3	Performance requirement	21
4.9	Mechanical endurance (repeated operating cycles)	22
4.9.1	General	22
4.9.2	Determination of performance	22
4.9.3	Performance requirement	22
4.9.4	Classes of endurance	23
4.10	Operation in frosty conditions	24
4.11	Impact resistance	24
4.11.1	General	24
4.11.2	Determination of performance	24
4.11.3	Performance requirement	24
4.12	Prevention of access	24
4.12.1	General	24
4.12.2	Retraction of the curtain	25
4.12.3	Resistance of the guide rail against splaying	25

4.12.4	Rigidity of the curtain under the application of an horizontal force	26
4.12.5	Perforation of a lath or of a panel	27
4.12.6	Resistance of the bottom lath	27
4.12.7	Installation of the shutter	27
4.12.8	Ability to dismantle from outside	28
4.12.9	Access to the installation means from outside	28
4.12.10	Access to operating system from outside (including remote control)	28
4.12.11	Classification of reinforced shutters	28
4.13	Safety in use	29
4.13.1	General	29
4.13.2	Protection from potentially harmful parts	29
4.13.3	Power operated shutters - Injurious contact in operation	29
4.13.4	Electrical hazards	30
4.14	Additional thermal resistance R	31
4.15	Total solar energy transmittance g_{tot}	31
4.16	Materials	31
4.16.1	General	31
4.16.2	Rigid plastic materials	32
4.16.3	Metals	33
4.16.4	Wood	33
4.17	Dimensional tolerances	36
4.17.1	General	36
4.17.2	Determination of performance	36
4.17.3	Performance requirement	36
4.18	Specific characteristics	36
4.18.1	Bullet resistance	36
4.18.2	Burglar resistance	36
4.18.3	Explosion resistance	37
4.18.4	Airborne sound insulation	37
5	Handling and storage	37
5.1	General	37
5.2	Determination of performance	37
5.3	Performance requirement	37
6	Information for use	37
6.1	General	37
6.2	Signal and warning devices	37
6.3	Accompanying documents (in particular the instruction handbook)	37
6.3.1	General	37
6.3.2	Instructions for handling, unpacking and installation	37
6.3.3	Instructions for use and maintenance	38
6.4	Marking	39
7	Assessment and verification of constancy of performance - AVCP	40
7.1	General	40
7.2	Type Testing	40
7.2.1	General	40
7.2.2	Test samples, testing and compliance criteria	41
7.2.3	Test reports	41
7.2.4	Shared other party results	41
7.2.5	Cascading determination of the product type results	42
7.3	Factory Production Control (FPC)	43
7.3.1	General	43
7.3.2	Requirements	43
7.3.3	Product specific requirements	45
7.3.4	Procedure for modifications	46
7.3.5	One-off products, pre-production products (e.g. prototypes)	46
8	Marking	47
Annex A (informative)	Temperature effects	48

Annex B (informative) Calculation of wind pressure exerted on a shutter -- Allocation of a class of wind resistance	50
Annex C (normative) List of significant machine hazards	52
Annex D (informative) Example of calculation for the wind resistance determination on fixed parts of shutters in retracted position	53
Annex E (informative) List of wood species	54
Annex F (informative) Time limits for the application of the finish regarding temporary moisture-repellent protections	58
Annex G (informative) Determination of the moisture-repellent value of a temporary protection	59
Annex ZA (informative) Clauses of this European Standard addressing the provisions of the EU Construction Products Regulation	62
Annex ZB (informative) Relationship between this European Standard and the Essential Requirements of EU Directive 2006/42/EC	68
Bibliography	69